

# GÉZATONE

## МАССАЖЕР ДЛЯ ТЕЛА

БЕСПРОВОДНОЙ С 6-Ю НАСАДКАМИ

AMG127 NEO



✓ МАССАЖ СПИНЫ, ШЕИ,  
ПОЯСНИЦЫ, РУК И НОГ

✓ ВЫСОКОЧАСТОТНЫЙ  
ВИБРОМАССАЖ

✓ РАССЛАБЛЯЮЩИЙ  
МАССАЖ

✓ РАЗОГРЕВАЮЩИЙ  
МАССАЖ

---

ИНСТРУКЦИЯ

---

## ПОЗДРАВЛЯЕМ ВАС С ПРИОБРЕТЕНИЕМ МАССАЖЕРА AMG127 NEO!

Мы рады, что Вы остановили свой выбор на изделии из нашего ассортимента. Перед началом эксплуатации изделия внимательно изучите данную инструкцию и обязательно ознакомьте с ней всех других пользователей. Сохраните инструкцию для дальнейшего использования!

Массаж – один из древнейших способов заботы о здоровье. Он избавляет от боли, расслабляет мышцы, улучшает самочувствие. Совершенствование видов и способов массажа позволило в наш век высокоразвитой науки и техники, создавать массажные аппараты, не уступающие традиционным видам массажа.

Массажер AMG127 NEO позволяет легко, без посторонней помощи, провести сеанс первоклассного массажа у себя дома. Массажер AMG127 NEO – эффективное средство для массажа всего тела. Это способствует расслаблению и снимает накопленную усталость, возвращает бодрость и хорошее самочувствие.

Массажер AMG127 NEO улучшает местное крово- и лимфообращение, что поможет Вам уменьшить проявление целлюлита и будет способствовать устранению отеков.

## МЕРЫ ПРЕДОСТОРОЖНОСТИ

1. Перед каждым использованием аппарата внимательно проверяйте, что он и электрический сетевой шнур с зарядным устройством не имеют повреждений. В случае неправильной работы или при наличии повреждений использование аппарата запрещено. Для проверки и возможного ремонта аппарата обратитесь в уполномоченный сервисный центр.
2. В случаях обнаружения повреждений изоляции сетевого шнура, зарядного устройства, корпуса аппарата, а также после падения аппарата в воду или попадания жидкости внутрь корпуса дальнейшее использование аппарата категорически запрещается. Если поломка произошла во время работы аппарата, немедленно выключите аппарат. Во всех вышеперечисленных случаях, а также при появлении сомнения в правильности работы аппарата следует обратиться в ближайший уполномоченный сервисный центр для его проверки и ремонта.
3. Ремонт аппарата разрешено производить только в уполномоченных сервисных центрах. Не пытайтесь устранить неисправность самостоятельно.
4. Запрещается использование аппарата в помещениях с высокой влажностью, в сауне, во время приема ванны, под душем, в плавательном бассейне.
5. Запрещается использование аппарата в местах проведения работ с горючими аэрозолями или газообразным кислородом.
6. Если аппарат упал в воду во время зарядки аккумулятора, не предпринимайте попыток извлечь его из воды, пока он находится под напряжением. Вместо этого немедленно отключите шнур электропитания от сети. Только после этого можно достать аппарат из воды. Дальнейшая эксплуатация аппарата, внутрь корпуса которого попала вода, запрещена!
7. Не пользуйтесь аппаратом под одеялом, покрывалом или подушкой и не накрывайте подключенный к электросети аппарат указанными или аналогичными предметами. Это может привести к перегреву аппарата и возникновению пожароопасной ситуации.
8. Строго запрещается применение двух электроаппаратов одновременно (например, массажера и ванночки для ног).
9. Производите подключение/отключение от электросети и использование аппарата только сухими руками.
10. Запрещается переносить массажёр за сетевой шнур. Не тяните за шнур электропитания или за корпус аппарата для отключения от электросети.
11. Оберегайте аппарат от падений и ударов.
12. Отключайте аппарат от электросети после окончания зарядки аккумулятора и перед проведением обслуживания/чистки.
13. Лицам с ограниченными способностями к самообслуживанию или наличием психических заболеваний можно пользоваться аппаратом только под постоянным контролем со стороны обслуживающих их лиц.
14. Не оставляйте аппарат без надзора, особенно если рядом находятся дети.
15. Запрещается применять аппарат на животных.
16. Не погружайте аппарат в воду или иные жидкости, равно как не допускайте попадания воды или иных жидкостей внутрь корпуса аппарата. Допускается протирать поверхность аппарата мягкой, слегка увлажненной тканью.
17. Храните аппарат в недоступном для детей месте.
18. Храните аппарат в сухом, защищенном от прямых солнечных лучей месте, вдали от нагревательных приборов.

## ПРОТИВОПОКАЗАНИЯ

- Онкологические заболевания.
- Тяжелые заболевания сердечно-сосудистой системы.  
Острые воспалительные процессы.
- Нарушение целостности кожи, раны, острые периоды травмы.
- Периоды обострений общих тяжелых заболеваний.
- Состояние беременности.
- Нельзя проводить воздействие на области с варикозным расширением вен, тромбофлебитом, области проекции щитовидной железы и крупных лимфатических узлов.
- Нельзя оказывать воздействие на голову, на кости и суставы, область позвоночника, области сердца и гениталий, другие чувствительные части тела. Лицам, страдающим гипертонией, неврологическими и ортопедическими заболеваниями, следует предварительно проконсультироваться с лечащим врачом.
- При обострении какого-либо хронического заболевания внутренних органов рекомендуется временно воздержаться от проведения вибромассажа.

Внимание! Массаж должен быть приятным и успокаивающим. Если Вы почувствуете боль или дискомфорт, сразу же прекратите процедуру и проконсультируйтесь у физиотерапевта.

## КОМПЛЕКТ ПОСТАВКИ

Массажер AMG127 NEO - 1 шт  
Сменные массажные насадки - 6 шт  
Зарядное устройство - 1 шт  
Инструкция по эксплуатации - 1 шт

## ВНЕШНИЙ ВИД МАССАЖЕРА

1. Корпус массажера с изогнутой рукоятью.
2. Разъем для подключения зарядного устройства.
3. Панель управления.
4. Место крепление насадок.



## СМЕННЫЕ НАСАДКИ



1. Насадка для акупунктурного массажа, используется для эффективного воздействия на активные точки спины и шеи.
2. Насадка для точечного (пальчикового) массажа, используется для уменьшения болевых ощущений в мышцах тела.
3. Сферическая насадка, используется для общего деликатного массажа различных частей тела, для снятия напряжения и усталости.
4. Насадка для мультиточечного воздействия на активные области рук, ног, ступней, для проведения восстанавливающего массажа.
5. Универсальная насадка с 5-ю головками, используется преимущественно для живота, ягодиц, бедер, плеч для тонизирующего массажа и антицеллюлитного воздействия.
6. Кистеобразная мягкая насадка, используется для деликатного воздействия на активные точки чувствительных участков тела, например в области декольте, на внутренней поверхности бедра, области суставов.

## РАБОТА С АППАРАТОМ

1. Перед использованием прибора необходимо зарядить его аккумулятор. Подключите зарядное устройство к разъему зарядки прибора, после чего - к сети 220В. Время полной зарядки составляет 3...3,5 часа. Во время зарядки светодиод на зарядном устройстве будет гореть красным светом, когда прибор зарядится, светодиод загорится зеленым светом.
2. Включите прибор нажатием на кнопку «вкл\выкл». Кнопками изменения уровня вы можете менять уровень интенсивности от 1 до 10. Также вы можете воспользоваться одной из встроенных 12-ти автоматических программ, нажав кнопку выбора автоматического режима массажа. В каждом из выбранных автоматических режимов вы также можете изменять интенсивность массажа от 1 до 10.
3. После выбора уровня интенсивности и\или программы на экране появляется обратный отчет таймера проведения процедуры. Время работы прибора составляет 15 минут, после чего он автоматически отключится. Если прибор отключается раньше, значит, аккумулятор разряжен и его нужно подзарядить.
4. Используйте прибор на комфортном для вас уровне интенсивности. Использование специальных гелей и массажных масел дополняет и усиливает действие массажа. Не допускайте попадания жидкостей внутрь прибора! Это приведет к выходу его из строя.
5. Перемещайте массажер по поверхности тела плавными круговыми движениями, следуя направлению мышечных волокон. Отключите прибор после окончания массажа.

**ЗАМЕЧАНИЕ:** Продолжительность непрерывного использования аппарата не должна превышать 15 мин во избежание его перегрева. Перед новым циклом работы дайте прибору остыть не менее 20-30 мин.

## ФУНКЦИИ ПАНЕЛИ УПРАВЛЕНИЯ ПРИБОРОМ



LCD дисплей

кнопка выбора  
автоматического режима

кнопка увеличения  
интенсивности вибрации

кнопка уменьшения  
интенсивности вибрации

кнопка «вкл\выкл»

## ОСНОВНЫЕ УПРАЖНЕНИЯ

1. Аппарат также можно использовать для массажа всего тела, кроме областей, оговоренных в разделе "Противопоказания".
2. Для достижения максимального положительного эффекта, рекомендуем Вам проводить массаж каждый день по 5 мин. для каждой проблемной зоны общей продолжительностью не более 15 мин. В первые несколько дней соблюдайте особую осторожность, в дальнейшем можно будет увеличить интенсивность массажа в зависимости от Ваших ощущений.
3. Перемещайте массажер по поверхности тела плавными круговыми движениями, следуя направлению мышечных волокон. Каждый участок массируйте не дольше 5 минут, затем переходите к другой области.
4. В начале использования оказывайте легкое надавливание массажёром на нужную область. Постепенно можно увеличить давление в зависимости от индивидуальных ощущений и потребностей.
5. Вы можете воспользоваться внешней помощью для достижения максимальной интенсивности массажа.
6. Выключите аппарат по окончании сеанса массажа.
7. Результаты массажа зависят от индивидуальных анатомо-физиологических особенностей человека (количество имеющихся жировых отложений, тип кожи, образ жизни, строение тела).

### А. ОБЩИЙ ВОССТАНАВЛИВАЮЩИЙ МАССАЖ

Начинайте массаж со свода стопы и поднимайтесь вдоль ног до седалищной складки. Затем проделайте массаж ягодиц и, далее, вверх по спине слева и справа от позвоночника. В завершение выполните массаж воротниковой области.

### Б. МАССАЖ СПИНЫ

Поочередно массируйте область спины слева и справа от позвоночника. Выполняйте плавные медленные движения вверх / вниз, не отрывая массажера от тела. На спине расположено более 650 акупунктурных точек, связанных с внутренними органами или влияющими на состояние человека.

### В. МАССАЖ НОГ

Сядьте на край стула или встаньте, поставив согнутую ногу на подставку (например, стул или табуретку). Медленно ведите массажером по задней поверхности от ступни до сгиба колена и далее до ягодиц. Обратное движение выполняется по передней поверхности ноги от верха бедра к стопе.

### Г. МАССАЖ МЫШЦ ЖИВОТА

Массажер оказывает стимулирующее и укрепляющее воздействие на мышцы живота. Рекомендуется также применять для борьбы с жировыми отложениями. Массаж выполняется круговыми движениями вокруг пупка.

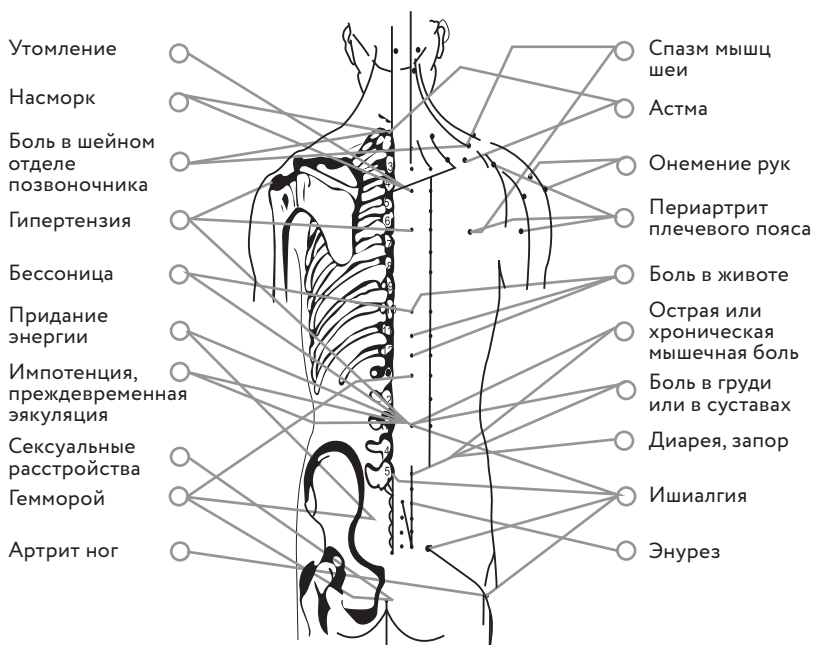
## ОСНОВНЫЕ УПРАЖНЕНИЯ

### Д. МАССАЖ БЕДЕР

Бедра, как правило, наиболее подвержены накоплению жировых отложений. Поэтому здесь требуется наиболее энергичный массаж. Выполняйте массаж легкими вращательными движениями снизу вверх.

### Е. МАССАЖ ДО И ПОСЛЕ ЗАНЯТИЙ СПОРТОМ

Массажер может использоваться перед занятиями спортом для разогрева мышц и после их завершения для восстановления и выведения из мышц молочной кислоты и токсинов. Массаж производится в направлении мышечных волокон.



## УХОД И ОБСЛУЖИВАНИЕ

1. Массажные насадки перед чисткой необходимо снять с массажера. Насадки промываются в теплой воде. При сильном загрязнении допускается добавить в воду немного нейтрального моющего средства. После чистки насадки необходимо просушить.
2. При загрязнении массажера протрите его мягкой, не оставляющей ворса тканью, слегка смоченной в теплой воде. После очистки протрите массажер чистой сухой тканью.
3. Запрещается использовать для очистки аппарата растворители, бензин или абразивные материалы. Не допускайте попадания воды или иной жидкости внутрь корпуса массажера.

## ТЕХНИЧЕСКИЕ ДАННЫЕ

### БЛОК ПИТАНИЯ:

Вход:  $\approx 100-240$  В 50-60 Гц

Выход:  $\approx 9,0$ В 1А

Аккумулятор: Li-Ion 7,4В 2000мА\*ч

Продолжительность непрерывной работы: 15 мин

Диапазон рабочих температур:  $+10...35^{\circ}\text{C}$   
при влажности 20-85%

Габаритные размеры: 477 x 147 x 96 мм

Вес: 1,3 кг.

# GEZATONE

ПРИБОР ДЛЯ УХОДА И МАССАЖА ЗА ТЕЛОМ, БЫТОВОЙ ЭЛЕКТРИЧЕСКИЙ,  
СЕРИИ (ТИП) AMG, МОДЕЛЬ AMG127 NEO, Т. М. «GEZATONE»

Изготовитель: "Gezanne I.T.C." / "Жезанн И.Т.С.", адрес: Saint Avertin 39 rue des Granges Galand, France,  
/Сент Авертен 39 рю де Гранж Галан, Франция.

Филиал завода-изготовителя: "GREAT CATHAY PRODUCTS MFG. INC."

/"ГРЭЙТ КЭТЭЙ ПРОДАКТС МФГ. ИНК"

адрес: 2 fl., No. 19, Lane 160, SUNG-CHIANG RD.

Taipei, Taiwan R.O.C., / 2 фл, Но. 19, Лэйн 160, Санг-Чианг Рд, Тайпей, (Китай), Тайвань.

Импортёр/уполномоченная изготовителем организация: ООО «Митридат», Россия, г. Москва,

Алтуфьевское шоссе., д. 41, стр.1, этаж 2, пом. I, ком. 8, тел.: 8 (495) 225 25 83.

Способ применения и дату производства: см. инструкцию. Срок службы: 3 года.

KZ. Gezatone сауда белгісі Денеге күтім жасау және массаж жасау құралы  
сериясы (типi) AMG, моделі AMG127 NEO, тұрмыстық электрлік

Дайындаушы: "Gezanne I.T.C." / "Жезанн И.Т.С.", мекенжайы: Saint Avertin 39 rue des Granges Galand,  
France, /Сент Авертен 39 рю де Гранж Галан, Франция.

Дайындаушы зауыттың филиалы: "GREAT CATHAY PRODUCTS MFG. INC."/"ГРЭЙТ КЭТЭЙ  
ПРОДАКТС МФГ. ИНК " мекенжайы: 2 fl., No. 19, Lane 160, SUNG-CHIANG RD. Taipei, Taiwan R.O.C.,  
/ 2 фл, Но. 19, Лэйн 160, Санг- Чианг Рд, Тайпей, (Қытай), Тайвань.

Импорттаушы/дайындаушының уәкілетті мекемесі: "МИТРИДАТ" ЖШҚ, Ресей, Мәскеу қ.,  
Алтуфьевское тас жолы, 41 үй, 1 құрыл., 2 қабат, үй-жай I, 8 бөлме, тел.: 8 (495) 225 25 83.

